

CARMEN
ZARZUELA EN CUATRO ACTOS

CARMEN

NO ES UNA TRAGEDIA DE AMOR



FOTO: VARGAS. T. DE LA ZARZUELA

El **Teatro de la Zarzuela** abre temporada 2014 - 2015, con *Carmen* de **Georges Bizet** en versión de zarzuela, la cual se estrenó en la temporada 1887-1888, en el **Teatro de la Zarzuela**

, y posteriormente en Barcelona en 1890. Desde entonces no se había vuelto a representar. En la filosofía de este Teatro de recuperar títulos, se encuentra la motivación de tal versión. La idea de convertir la Ópera en zarzuela fue del compositor y director musical **Gerónimo Giménez**

y del entonces empresario

Felipe Ducazcal

. Tal decisión, según

Paolo Pinamonti

, director artístico del

Teatro de la Zarzuela

es porque

- *tenía una idea muy clara de lo que querían hacer. Gerónimo Giménez había visto Carmen*

n
su estreno en París en

L'Opera Comique

. *Sabía que, de hecho, esta obra era una zarzuela, por la alternancia de la parte hablada y cantada. Este estilo va desde el siglo XVII al siglo XX. Cuando*

Bizet

presentó su

Carmen

, lo quiso hacer como Opera Cómica y no como Ópera.

Gerónimo Giménez

y

Felipe Ducazcal

lo entendieron perfectamente, e hicieron esta versión española, traduciendo el texto original.

**UNA CARMEN SEGÚN LA PARTITURA ORIGINAL DE BIZET
DE 1875 CON LA TRADUCCIÓN ESPAÑOLA**

Carmen, zarzuela . Entrevista

Escrito por José R. Díaz Sande

Martes, 14 de Octubre de 2014 19:40 - Actualizado Martes, 04 de Noviembre de 2014 20:35



Carmen, zarzuela . Entrevista

Escrito por José R. Díaz Sande

Martes, 14 de Octubre de 2014 19:40 - Actualizado Martes, 04 de Noviembre de 2014 20:35



Algunos de los aspectos que se han trabajado en el trabajo realizado, y en la cámara de

Carmen, zarzuela . Entrevista

Escrito por José R. Díaz Sande

Martes, 14 de Octubre de 2014 19:40 - Actualizado Martes, 04 de Noviembre de 2014 20:35



Carmen, zarzuela . Entrevista

Escrito por José R. Díaz Sande

Martes, 14 de Octubre de 2014 19:40 - Actualizado Martes, 04 de Noviembre de 2014 20:35



[Carmen en Burgos](#)

Carmen, zarzuela . Entrevista

Escrito por José R. Díaz Sande

Martes, 14 de Octubre de 2014 19:40 - Actualizado Martes, 04 de Noviembre de 2014 20:35



Carmen, zarzuela . Entrevista

Escrito por José R. Díaz Sande

Martes, 14 de Octubre de 2014 19:40 - Actualizado Martes, 04 de Noviembre de 2014 20:35



Carmen, zarzuela . Entrevista

Escrito por José R. Díaz Sande

Martes, 14 de Octubre de 2014 19:40 - Actualizado Martes, 04 de Noviembre de 2014 20:35



FOTO: VARGAS. T. DE LA ZARZUELA

Carmen, zarzuela . Entrevista

Escrito por José R. Díaz Sande

Martes, 14 de Octubre de 2014 19:40 - Actualizado Martes, 04 de Noviembre de 2014 20:35



[José R. Díaz Sande](#) [Carmen, zarzuela. Zamora](#) [Carmen, zarzuela en cuatro actos.](#)

